



17-19 augustus 2012

CIRK! **aalst**

www.cirkaalst.be

Cirk! kende een bescheiden start in de zomer van 2009. In 2010 piekte het festival bijna letterlijk met Oliver Zimmermann, de koorddanser die de Grote Markt overstak om het belfort te bestijgen. Les Philébulistes pakte op Cirk! 2011 de Grote Markt in met hun gigantische wielen. Theater Tol zal tijdens editie 2012 verwonderen met hun voorstelling "Pedaleando hacia el cielo".

Cirk! is en blijft een laagdrempelig openluchtzomerfestival dat zich richt op een breed publiek: jong, oud, families met kinderen, gerichte festivalbezoekers, circusliefhebbers of toevallige passanten.



Cirk! 2012 heeft meer dan 80 voorstellingen in petto. Goed voor uren kijkplezier en verwondering. De brassband Ulik et Le Snob glijdt in lange zwarte gewaden op meeslepende muziek de duisternis in met verrassende instrumenten en brandende hoeden. Haarkunstenaar Osadia tovert ravissante coupes uit zijn mouw. De Ganzenfanfare trekt door de Aalsterse straten. Blades on Vinyl doet de jaren '80 herleven. De heren van Murmuyo y Metrayeta sturen het autoverkeer in de war. Lees er in deze festivalkrant alles over!

Haal ook jouw handige festivalwijzer af op het Cirk!-infopunt.

Adrian Schwarzstein (ESP) - Dans - 40'



Juan is een dansende ster uit warmbloedige zuidelijker streken. Hij schuimt de straten af zoals het een straatartiest betaamt. De zoektocht gaat naar de danspartner van zijn dromen. Ja, ook jij kunt zomaar in zijn armen liggen terwijl jullie moeiteloos de rumba of de paso doble dansen. Het draaiorgel speelt en jullie zwieren samen over de stoeptegels.

vr 18.30 uur | Grote Markt
vr 21.30 uur | Grote Markt

Blades on Vinyl - 15'

Een wervelend en oogstrelend dansspectakel op wielotjes. Swingende rollerladies, gepassioneerd door dans en muziek, nemen je mee naar de sferen van de seventies tot nu. Oud en nieuw worden op magistrale manier gecombineerd, zowel in originele choreografie als in muziek. De rolschaatsende danseressen zijn stuk voor stuk 'ladies with an attitude' die samen dansen en volledig opgaan in de muziek. Blades on Vinyl is de perfecte act op rolschaatsen om de tweede Cirk!-dag op gang te trekken!



za 15 uur, 16.30 uur, 18 uur en 19.30 uur | Werfplein

Circ Panic (ESP) - L'home que perdia els botons - 40'

Het Catalaanse Circ Panic zet met deze voorstelling opnieuw een staaltje van hogere circuskunst neer. Een man en een hoge mast die zowel horizontaal als verticaal kan bewegen.



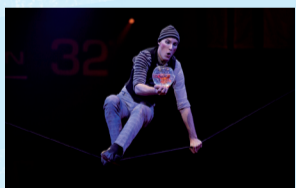
Meer is er niet nodig voor deze poëtische voorstelling.

vr 19.30 uur, za 16 uur en 19 uur, zo 16 uur en 19 uur |

Lyceum, L.d'Haeseleerstraat

Circusplaneet - Planeet Cirk! - 45'

Planeet Cirk!, een combinatie van Circusplaneet en Cirk!, is een nieuw platform waar jonge, aankomende circusartiesten hun kunsten tonen. Onder het wakende oog van Circusplaneet wordt een pittig programma samengesteld en u gepresenteerd in een tent opgesteld in Park Schelfhout.



Maxime Pythoud - roue Cyr, Christer Pettersen - slap touw, Morgane Widmer - corde lisse en Thibaut Lezervant - ballenjongleur

Plaatsen beperkt / capaciteit: 140 toeschouwers.

za en zo 17.30 uur en 20.30 uur | Park Schelfhout

Compagnie Azeïn - (BE - FR) - La vie Tendre et Cruelle des animaux sauvages - 40'

Cie Azeïn is een gloednieuw Belgisch-Frans circusgezelschap. Sam Hannes (porteur) en Audrey Louwet (voltigeuse) studeerden in 2010 af aan het Centre National des Arts du Cirque (CNAC, Frankrijk), één van de belangrijkste circushogescholen ter wereld. Luchtacrobatie van de

bovenste plank! Twee acrobaten, één percussionist en een speciaal ontworpen vierkante trapeze zijn de ingrediënten voor dit muzikaal circus. Deze drie individuen tasten de grenzen af van de ruimte met het dierlijke in hun lichaam. Opzweepende ritmes worden vermengd met humor, woede en tederheid om de link tussen mens, dier, ruimte en macht te ontdekken.

za 15.30 uur en 18.30 uur, zo 16 uur en 18.30 uur | Werfplein



Compagnie Deracinemoa (FR) - Garden and square - 40'

Beeld je een tuin in...Open de poort en zet je in het gras. Welkom in de tuin waar alles natuur is, maar vergis je niet. Want niets is wat het lijkt. De tuin wordt een plaats van angst, actie, avontuur en liefde. Welkom in de gekste van alle tuinen.

vr 17 uur en 20 uur | Begijnhof

Compagnie Jamais 2 sans 3 (FR) - Cinérotic - doorlopend

Zadels, sex en super 8. Compagnie Jamais 2 sans 3 gebruikt super 8 films in een wel heel bizarre context. Op deze kermisattractie van drie individuele projectiecabines kunnen toeschouwers op een originele manier films kijken ... al fietsend! Wie de inspanning waard acht, zal rijkelijk beloond worden!



za en zo van 16 uur tot 17.15 uur en van 19 uur tot 20.15 uur | Nieuwstraat

d'irque & Fien - Carrousel des moutons - 60'



In Carrousel des moutons zie je haar-scherp met je twee ogen dicht. Wat absoluut niet kan, gebeurt hier tóch: een grote vleugelpiano begint een compleet eigen leven te leiden als Fien haar bespeelt.

Virtuoze jonglerie, gewaagde acrobatie, de poëzie van muziek en een flinke dosis humor: dat is het waarmerk van D'irque en Fien. Hun voorstellingen worden overal ter wereld enthousiast onthaald. Carrousel des moutons heeft de simpele directheid van straattheater, de tedere intimiteit van een muziekdoos en de pure power van circus in zijn zuivere essentie. Een circusvoorstelling zonder woorden die je sprakeloos maakt.

vr 17.30 uur en 20 uur | Werfplein

Escarlata Circus (ESP) - Devoris Causa - 60' (+10 jaar)

Devoris Causa wordt gespeeld in een kleine, ronde tent voor slechts vijftig mensen. In die tent wonen Jordi en Bet. Het is er duister en vreemd. Een kleine keuken, verwarrende geuren, gepruttel op het vuur, een krakend radiootje met muziek uit een onbekend verleden, een lampje dat nauwelijks verlicht. Er zijn groenten en gevaarlijke hakmessen, stuntelige danspassen, een



grote man en een kleine vrouw en vooral... veel groteske humor en verrassende elementen.

Deze circusvoorstelling voert je mee op een zonderlinge trip: alles lijkt anders dan het is. Een ritueel dat je verweest achterlaat.

Plaatsen beperkt / capaciteit: 50 toeschouwers.

Gratis tickets af te halen aan de tent op het infopunt vanaf 1 uur voor de voorstelling.

vr 18 uur en 21 uur, za en zo 17 uur en 20 uur | Begijnhof

Ganzenfanfare (NL) - mobiele act - 20'



Met tromgeroffel en gefluit trekken zij door de straten. Deze unieke combinatie van mens, muziek en gans brengt groot en klein in

verrukking als ze, als een echte fanfare, voorbij marcheren. Gebaseerd op een eeuwenoude traditie van het ganzenhoeden, brengen de muzikanten deze originele ganzenfanfare samen met rasechte Toulouser ganzen.

vr 18 uur, 19 uur en 20 uur | Grote Markt

vr 21 uur | Werfplein

za 15 uur en 16 uur | Grote Markt

za 17.45 uur | Werfplein

za 19 uur | Vredeplein

Katakrak (ESP) - L'Animalada - doorlopend

Ooit gedacht dat de motor van een wasmachine een vis kan zijn, of een pan een pinguïn wordt? L'Animalada is een speeltuin vol dieren, gemaakt van gerecycleerd materiaal. Ieder dier een spel. Vind uit hoe het werkt en leef je uit! Dit is wat ze noemen speelplezier!



vr van 18 uur tot 21 uur, za en zo van 15 uur tot 21 uur | Grote Markt



Los2Play (ESP) - Starfatal - 45'

Het Spaanse Los2Play brengt het soort circus waar enkel plaats is voor magistrale lichamen en perfecte bewegingen, waar fouten heel onwaarschijnlijk zijn en een gebrekkige coördinatie onmogelijk. Een explosieve mix van acrobatie, jonglerie en trampoline. Een sublieme hoogvlieger.

za 17 uur, zo 15 uur | Werfplein

Marie et Tonio (FR) - Petites Fables - 45'

Het duo Marie en Tonio speelt reeds jaren in de straten op Europese festivals. De belangrijkste acteurs zijn de marionetten, waarmee zij leven geven aan verzinsels en emoties. Zij brengen visueel, poëtisch, non-verbaal theater dat sterk doet denken aan een animatiefilm.



za en zo 15 uur en 18 uur | Speelplaats Dames van Maria

Murmuyo y Metrayeta (CL) - SuSeso-Taladro - 45'

Chileens duo dat het verkeer regelt op een heel eigenzinnige wijze en met bijzondere aandacht voor gemotoriseerde voertuigen. Geen auto, bus of vrachtwagen is veilig. Chauffeurs zijn gewaarschuwd. De politie is op de hoogte.



vr 16.30 uur | Werfplein za 15 uur en 18 uur | Vredeplein

Murmuyo y Metrayeta (CL) - Fisura-dos - 45'

Twee knotsgekke, assertieve, piepende Chileense clowns brengen een bijzonder interactieve voorstelling. Publiek is nooit veilig met deze twee heren in de buurt. Een cirkelvoorstelling waarbij je niet kan blijven stil zitten. Men weze gewaarschuwd!



zo 15 uur en 17.30 uur | Vredeplein

Osadia (ESP) - doorlopend

Toeschouwers die echt van verandering houden en die een avond in de kijker willen lopen, kunnen zich door de kapsters van Osadia eens speciaal laten verwennen. Haar of geen haar. Osadia, de haarkunstenaar, tovert jouw kapsel om tot een ravissante coupe waarmee je iedereen zal verwonderen.



za van 16 uur tot 19 uur, zo van 16 uur tot 17.30 uur en van 18.30 uur tot 20 uur | Vredeplein

Swingzappoppin - 20'



Swingzappoppin is de zeer geslaagde fusie van de muzikale band Nomad Swing en de dansformatie The Dipsy Doodles. Samen vormen ze een onweerstaanbare combinatie

van muziek en dans. Wees gewaarschuwd, stilzitten is moeilijk maar kijken is evenzeer leuk! Swingzappoppin swingt als de beesten en voert het publiek mee naar de broeierige sfeer van het tussenoorlogse New York toen jazz en swing hoogdagen beleefden in de Haarlemse clubs met nog steeds tot de verbeelding sprekende namen als The Cotton Club & The Savoy Ballroom.

zo 15 uur, 16 uur, 17 uur en 18 uur | Nieuwstraat

The Dirty Brothers (AU) - The Dark Party - 45' (+16 jaar)

Een combinatie tussen Jackass en Fear Factor, vond een Engelse krant. The Dark Party is eigenlijk een samensmelting van sideshow stunts en komisch theater, een combinatie die uniek is in Europa! De Australische artiesten Shep Huntly, The Great Gordo Gamsby en Dirty Patrick Bath nemen je mee in de surrealistische wereld van scheermesjes, Zorba de Griek dansjes op muizenvallen, accu's en tepelpiercings, nietapparaten en nog veel meer in een soort kamikaze freak show....



Niet geschikt voor gevoelige kijkers!

za en zo 21.5 uur en 23 uur | Parking Pupillen

WORKSHOPS

Workshop circustechnieken - doorlopend



Na het succes van vorige edities biedt Circusplaneet opnieuw gedurende het hele Cirk!-weekend workshops circustechnieken aan. Kinderen kunnen er leren jongleren met balletjes, lopen op de evenwichtsbal of misschien wel

rijden op één wiel. De grootste durvers kunnen zich wagen aan een luchtacrobatiepoging aan de trapeze. Ook kleuters kunnen samen met papa of mama hun eerste stapjes in de circuspiste zetten.

Voor 3- tot 12-jarigen. Inschrijven niet nodig. Vrije instap.

za en zo van 15 tot 18 uur | Museum

Workshop graffiti

Graffiti en circus, een goeie combinatie? Op Cirk! kom je het te weten. Onder leiding van graffitikunstenaar Cazn leer je de eerste trucjes en kunstjes.

Alle 10- tot 15-jarigen op post! Inschrijven niet nodig.

za en zo van 15 tot 18 uur | Museum



Theater Tol - *Pedaleando hacia el cielo - 30'*

Theater Tol was nog maar net te gast op de Olympische spelen in Londen. Tijdens Cirk! zijn deze luchtacrobaten ook in Aalst te zien. Bij het vallen van de duisternis brengen zij een uiterst poëtische voorstelling met in de hoofdrollen dansende engelen en muzikanten. In de hemel fietsen zegt iets over samenzijn in donkere momenten, engelen die balanceren tussen hemel en aarde. Een mix van zang, dans en filmische beelden die eindigen in een indrukwekkend luchtspektakel. Beelden uit het Aalst van vroeger en nu vormen daarbij het decor waardoor deze voorstelling een bijzondere dimensie krijgt.

za en zo 22 uur | Grote Markt

FILM / The Last Circus (ESP - 2010) - *Álex de la Iglesia - 107' (+16jaar)*

Tijdens de Spaanse Burgeroorlog belandt een circusclown in een werkkamp. Hij geeft zijn zoon Javier de levensles mee dat wraak de enige manier is om het noodlot af te wenden. Anno 1973, Spanje zucht nog onder de Franco-dictatuur, Javier is zelf clown geworden. Als hij verliefd wordt op Natalia, de beeldschone vriendin van zijn collega Sergio, haalt hij zich diens woede op de Hals. Een bloederige strijd tussen de twee mannen is het gevolg, waarbij ook de omstanders niet gespaard blijven. Bizar, bloedstollend, hilarisch, surrealistisch...



Goed voor tal van nominaties en prijzen op verschillende filmfestivals.

Engels ondertiteld.

za 22.30 uur | Museum

Ulik & Le Snob (FR) - *Glisssssssssendo - 30'*



Le Snob is de afkorting van Service de Nettoyage des Oreilles Bouchees, wat zoveel betekent als: schoonmaakdienst voor verstopte oren. Deze innovatieve brassband glijdt in lange

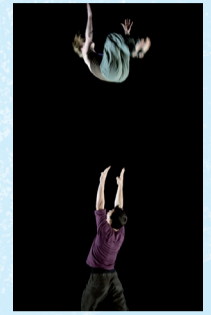
zwarte gewaden op meeslepende muziek de duisternis in met verrassende instrumenten en brandende hoeden. Een magisch spektakel!

vr 22.30 uur | Werfplein

Zinzi en Evertjan - *View - 10'*

View vertelt het verhaal over een ontmoeting tussen twee totaal verschillende mensen en hoe ze met elkaar omgaan. Zij houdt van bewegen, terwijl hij geen stap verzet. Wie geeft er toe? Deze voorstelling is een dynamisch proces tussen twee spelers met veel verrassende wendingen. So sit back and enjoy the 'view'!

za 15.15 uur en 18.15 uur, zo 15.45 uur en 18.15 uur | Werfplein



NIEUW

Foto- en tekenwedstrijd

Cirk! doet een oproep tot jong en iets ouder creatief talent.

Voor kinderen wordt er een tekenwedstrijd uitgeschreven. Er zijn 4 leeftijdscategorieën (3-5 jaar / 6-7 jaar / 8-9 jaar en 10-12 jaar). In elke categorie is er een winnaar! De prijs is een waardebon geldig in een speelgoedwinkel en een ticket voor een workshop van Curieuzeneuze 2013.

Iets minder jong talent kan deelnemen aan de fotowedstrijd. Stuur maximaal 3 foto's (1 per Cirk!-dag) door naar cirk.fotowedstrijd@gmail.com. Enkel foto's genomen tijdens Cirk! 2012 komen in aanmerking. Alle ingezonden foto's worden gepubliceerd op de Cirk!-facebookpagina. De foto met de meeste 'likes' is goed voor een waardebon voor fotomateriaal en een duoticket voor Amortale, de nieuwe voorstelling van Circus Ronaldo, te zien in Aalst op 25, 26 en 27 april 2013.

Meer info en de reglementen kan je vinden op www.cirkaalst.be

www.illustratiepraktisch.be • illustratie: randall.be



Praktisch

Wanneer: 17, 18 en 19 augustus 2012

Waar: stadscentrum Aalst

Meer info: www.cirkaalst.be

Alle acts zijn GRATIS

Info:
dienst Cultuurbeleid
053 73 23 38

Infopunt tijdens festival:
belfort, Grote Markt,
053 73 23 33

